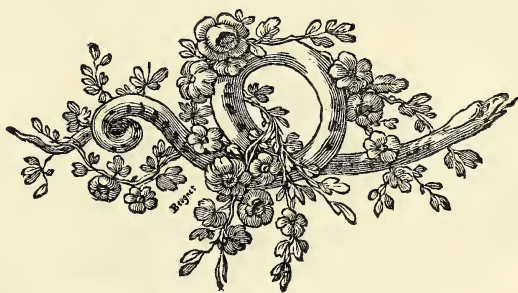


MANDEMENT
DE MONSEIGNEUR
L'ÉVÊQUE DE BAYEUX,

*QUI ordonne que le TE DEUM sera chanté dans
toutes les Eglises de son Diocèse , en Action de
graces de la Paix faite avec l'Angleterre , dont le
Traité définitif a été signé le trois du mois de
Septembre mil sept cent quatre-vingt-trois.*



A PARIS,
DE L'IMPRIMERIE DE CLOUSIER,
RUE DE SORBONNE.

M DCC LXXXIII.

MANHATTAN

THE HISTORY OF THE CITY

FROM 1624 TO 1898

By J. B. H. ...
...
...
...
...



RPJCP



MANDEMENT

DE MONSEIGNEUR

L'ÉVÊQUE DE BAYEUX.

QUI ordonne que le TE DEUM sera chanté dans toutes les Eglises de son Diocèse, en Action de graces de la Paix faite avec l'Angleterre, dont le Traité définitif a été signé le trois du mois de Septembre mil sept cent quatre-vingt-trois.

JOSEPH-DOMINIQUE DE CHEYLUS, par la miséricorde divine & l'autorité du Saint-Siège Apostolique, Evêque de Bayeux, Conseiller du Roi en tous ses Conseils, premier Aumônier de Madame, Comtesse d'ARTOIS; au Clergé Séculier, & à tous les Fidèles de notre Diocèse, SALUT & BÉNÉDICTION en Notre-Seigneur Jésus-Christ :

LA Paix, MES TRÈS-CHERS FRÈRES, si long-tems l'objet de nos vœux, mais dont la haine & la jalousie, ou plutôt nos péchés, avoient jusqu'à présent retardé le retour, descend enfin du Ciel, pour consoler la terre & réjouir des Peuples qui, depuis cinq ans, gémissaient, sous un fer sanglant, dans l'oppression & dans les larmes.

CETTE Paix, dont nous allons, dans un calme heureux, goûter la douceur & la félicité, est le prix du sang du François qui, toujours prêt à le répandre pour son Roi, ne connoît, dans les périls, que son zèle pour lui, son devoir & l'honneur. Elle est un bienfait d'un jeune PRINCE que la tendresse attache à ses Peuples; & qui, plus touché de leur bonheur que de la gloire des triomphes qui rendent si brillante l'aurore de son règne, sacrifie sans peine au desir d'en hâter le moment, des avantages acquis par tant de victoires. Elle est l'ouvrage de cet homme vertueux, qu'un choix applaudi fit asseoir à ses Conseils, qui toujours simple dans ses manières, toujours modeste dans son maintien, vit sans faste au milieu des excès de l'opulence & du luxe, & sans intrigue au milieu d'une Cour où presque toujours par ses ruses, elle surprend à l'équité du PRINCE la récompense du mérite.

MAIS en nous livrant aux transports de notre joie, gardons-nous bien de laisser égarer notre reconnoissance, & d'en porter à d'autres l'hommage que nous ne devons qu'à Dieu. Oui, c'est Dieu, & non ces braves & généreux Guerriers si souvent vainqueurs & toujours si redoutables; c'est lui, & non ce Monarque chéri, dont le règne, à peine commencé, est déjà un des plus glorieux de la Monarchie; c'est lui, & non ce Ministre tant de fois & tout récemment encore le Pacificateur de l'Europe, qui disciple, sans rougir, de l'Evangile, en respecte la croyance & les devoirs; dont le Citoyen révère la probité, dont l'Etranger admire les talens & dont nos ennemis redoutent la politique; cette politique habile qui, en les inquiétant dans leur Isle, nous invitoit à des conquêtes, dont elle applanissoit la voie, qui en enlevant d'anciens Alliés à leur cause, enchaînoit par la confiance toutes les Puissances à la nôtre, & qui, en isolant leurs moyens, rendoit nos efforts si redoutables. C'est Dieu, dis-je, dont la droite a opéré ces merveilles, & tandis que la Foi nous le montre comme le seul Auteur d'un évènement qui fait éclater partout l'allégresse, n'allons pas, par une méprise qui peut l'irriter encore, fixer sur les instrumens dont il s'est servi pour

l'accomplissement de ses desseins , une gratitude dont il est jaloux , & dont il se réserve à lui seul le témoignage.

EH ! comment son influence pourroit-elle échapper à des yeux que la Religion éclaire de son flambeau.

Nous savons que l'Univers , qu'un seul de ses desirs arracha du néant , repose avec ses Empires sur cette providence dont la main chargée de leur destinée , les élève ou les abaisse à son gré. Nous savons qu'il est le seul arbitre & le seul Seigneur de cette terre , dont il permet aux Rois , dans sa colère , de se disputer quelque portion de la poussière. Nous savons que maître de leurs cœurs , il en fait varier à sa volonté les résolutions & les desseins , & qu'il se plaît quelquefois à y faire succéder à des projets de vengeance , des desirs de conciliation , dans le tems même où , plus irrités , leur courroux devenu plus menaçant semble devoir en reculer le terme & en éloigner l'espoir.

POUR mieux nous pénétrer de ses bontés & nous exciter au sentiment religieux qu'il exige en ce moment de nous , franchissons les mers & leur espace , transportons-nous dans un autre hémisphère à travers les abîmes qui nous en séparent , jettons les yeux sur ces contrées si heureuses autrefois , lorsqu'ignorées de l'Europe , la cupidité n'en avoit pas encore ouvert la route. Qu'y verrons-nous ? des campagnes ravagées , redemandant envain le Cultivateur mis en fuite par le fer ennemi , des habitations que la flamme a dévorées , un Peuple errant & épouvanté , des ruines à la place de ces Cités jadis si florissantes , la mer qui baigne leurs rivages , couvertes de débris & de cadavres , & encore teinte de tout le sang dont la querelle , qui vient d'y briser un sceptre odieux , n'a cessé de rougir les eaux.

TELLE est , MES TRÈS-CHERS FRÈRES , l'image affreuse qu'offrent à nos regards les désastres d'une guerre dont le Seigneur vient dans sa miséricorde de détourner de nous le fléau redoutable. Telle est la leçon terrible qu'un Dieu courroucé fait à la terre , lorsque constante dans ses prévarications , le remords

ne réveille plus en elle le repentir. Si l'éloignement nous en a dérobé le spectacle , nous n'en avons pas moins ressenti les coups , si nous n'en n'avons pas été les témoins , nous en avons été les victimes.

HÉLAS ! nos succès eux-mêmes , qui , dans les desseins de Dieu , sont toujours des châtimens , ont plus d'une fois fait couler de nos yeux des larmes de tristesse & de douleur ! que de têtes chères enlevées par le glaive à l'espoir de leur famille ! que de Citoyens regrettant , dans les fers , leurs parens & leur patrie ! que de fortunes ébranlées par le sort malheureux des combats ! que de richesses attendues dans nos ports , & devenues la proie des flots ou la conquête de l'ennemi !

QUE le souvenir de nos malheurs nous apprenne à estimer le don de la Paix ! estimons-la donc , non , par ce qu'elle a de brillant & de flatteur aux yeux de la complaisance & de l'orgueil , mais parce qu'elle nous assure que Dieu s'est apaisé sur nous ; non , parce que le Traité qui nous la donne , est un des plus honorables de tous ceux qui , depuis cinq siècles , ont réconcilié l'Angleterre & la France , mais parce qu'elle est un gage de sa bienveillance & de sa protection ; non , parce qu'elle affranchit du joug d'un ennemi puissant & redouté , l'Océan , l'Europe & ses Rois , mais parce qu'en faisant cesser nos frayeurs , elle nous console par l'espoir d'un calme plus durable ; non , parce que des débris de ses possessions , elle en étend celles de nos alliés & les nôtres , & en fonde une nouvelle Puissance à jamais rivale de la sienne , mais parce que le Seigneur , touché de notre ancienne humiliation , fait disparaître par elle les conditions avilissantes qui l'avoient consacrée , & dont la gloire & les succès des deux règnes précédens n'avoient pu jusqu'à présent effacer la honte & la tache.

MOINS éblouis que reconnoissans des avantages de cette Paix , n'oublions pas que notre joie doit être sainte , & qu'un retour trop humain sur nous peut en souiller le sentiment , & offenser celui à qui *seul en appartient l'honneur & la louange.*

L'exemple de l'Angleterre ne nous instruit que trop combien Dieu se plaît à confondre une confiance présomptueuse. Assise, comme Tyr, au milieu de la mer, elle s'en croyoit, comme elle, la Souveraine & le Monarque. Elle n'en permettoit qu'à peine le trajet aux autres Puissances, elle violoit à leur égard la foi des traités les plus solennels, elle leur insultoit par des hostilités inattendues, & elle bernoit à son gré la course de leurs vaisseaux à certaines contrées, & leur commerce à certains objets. Enrichie par le sien, fière de son opulence, enflée de ses succès & d'un siècle de prospérités, elle osoit défier la fortune & ses revers. Aujourd'hui cette Nation, dont Dieu, dans sa colère, a si souvent déployé le glaive pour exercer ses châtimens sur nous, humiliée à son tour *sous la verge du Seigneur*, contrainte, malgré son énergie & l'héroïsme de son courage, à consentir des sacrifices dont sa vanité murmure, mais dont sa gloire n'a cependant point à rougir, elle voit, avec dépit, échapper de ses mains des conquêtes que la victoire a mises dans les nôtres, ses sujets en Amérique devenir, malgré ses efforts, un peuple indépendant & libre, la mer délivrée de sa tyrannie, ouvrir à toutes les Nations ses routes, ses richesses & ses ports, son influence décroître en Europe, & l'Europe réjouie de ses disgrâces, applaudir à son humiliation.

APPRENONS, MES TRÈS-CHERS FRÈRES, à craindre le Seigneur. Hélas! tandis que son épée, rentrée dans le fourreau, sembloit nous annoncer le retour de ses anciennes miséricordes, sa colère étoit encore près de nous. Un fléau plus redoutable que celui de la guerre dont il venoit de nous délivrer, portoit chez un Peuple, notre voisin & notre allié, l'épouvante & la consternation. La terre tremblante & agitée ouvroit par-tout sous ses pas ses gouffres profonds, ses abîmes effrayans. Des Villages & des Villes entières disparoissoient avec leurs habitans, un grand Royaume se couvroit de débris & de cendres, & après tant de calamités, rien ne lui en fait encore présager la fin. Troublé par le souvenir des defastres dont il vient d'être le témoin, tourmenté par la crainte de ceux dont son sol toujours ébranlé le menace sans cesse, poursuivi par-tout par

l'image du trépas , il ne voit autour de lui que des objets de terreur & des sujets d'allarmes. Il ne voit que des tombeaux à peine fermés , prêts à chaque instant à s'ouvrir encore ; il ne voit qu'un Dieu toujours irrité , repoussant ses vœux & demandant toujours des victimes ; & il attend dans la componction & dans les larmes , que le calice de sa fureur enfin épuisé , il daigne commander à la Mort de cesser ses ravages & de laisser reposer sa faux.

MAIS dans un moment où tout nous invite à l'allégresse , où tout nous parle des bontés du Seigneur , n'allons pas laisser attrister nos cœurs par le récit , hélas ! trop affligeant de ses vengeances , détournons les yeux de ces objets sombres & lugubres , pour les fixer sur des objets plus doux & plus consolans. Oublions ses coups , pour ne nous rappeler que ses bienfaits. Empressés à lui en marquer notre reconnaissance , hâtons nos pas vers le Temple Saint , pour lui en rendre un hommage plus solennel. Que la ferveur anime nos chants , & rende plus touchant encore l'Hymne de la Paix qui doit en célébrer le don. Hélas ! dans le temps où des événemens inattendus sembloient en avoir fait évanouir l'espoir , c'est alors qu'il parle au cœur des Rois , & le glaive tombe de leurs mains ; c'est alors qu'il commande à leur ambition , & la terre respire , & l'univers est heureux.

POUR VOUS , MES TRÈS-CHERS FRÈRES , travaillez sans cesse à vous rendre dignes de cette Paix encore plus désirable , & qui est *un don céleste* : faites-la régner dans vos Familles , qu'elle soit le lien de vos sociétés : n'omettez rien pour la conserver , *s'il est possible , avec tous les Hommes*. Rappelez-vous le spectacle touchant de l'Eglise naissante ; les Fidèles n'avoient tous *qu'un cœur & qu'une ame*. Faites revivre dans ces *jours mauvais* ces temps heureux. Animez-vous les uns & les autres , & à la piété qui édifie , & à l'obéissance que vous devez à Dieu , qui est votre Père dans le Ciel , & à celle que vous devez au ROI , qui est votre Dieu sur la terre.

MÉRITEZ sur-tout d'obtenir la Paix avec vous-mêmes ; vous ne la trouverez que dans le silence des passions , dans

le repos d'un cœur désabusé & dans la fidélité d'une conscience irréprochable. Dieu qui se plaît à en faire abonder le sentiment dans l'ame de celui qui chérit & observe sa loi, la refuse à l'impie dont l'audace, chaque jour plus exaltée, semble braver également sa clémence & son courroux. Vous la chercheriez en vain, & dans les joies du monde qui ne laissent après elles que de l'amertume & du vuide, & dans le crime, dont le souvenir est le tyran du cœur, & plus vainement encore dans cette philosophie dédaigneuse de tous principes, qui, concentrant l'homme & son bonheur dans une vie de quelques instans, n'offre à son espoir au-delà de la tombe qu'un néant douteux à la place d'une éternité, dont malgré ses efforts la terreur le poursuit & l'agite.

MÉFIEZ-VOUS de ces écrits qu'enfante chaque jour sa plume malheureusement trop féconde & dont la frivolité du siècle, fatiguée de ses redites, commence à se lasser aujourd'hui. Ecrits, où la hardiesse des assertions est égale à la folie du paradoxe; où par une témérité punissable, mais toujours impunie, elle ne cesse d'insulter à J. C. par ses blasphèmes, à ses Myères par la dérision, à ses Ministres par le sarcasme & la calomnie. Ecrits, où s'érigeant en censeur des Rois, qui, n'ayant d'autres maîtres que Dieu, ne peuvent avoir que lui pour Juge, elle ose soumettre à son examen leur autorité, en borner à son gré l'exercice, assigner des limites à l'obéissance des Peuples; & où, sous l'appas d'une liberté dont elle les flatte & dont elle exagère les droits, elle semble les inviter à l'indépendance & à la révolte. Que le Seigneur, touché des pertes que fait chaque jour son Eglise par le ravage de l'impiété, daigne la consoler par la persévérance de ceux de ses enfans, qui, échappés à la contagion, n'ont point encore porté *leur encens à Moloch & à Baal*; par l'homme de ces Peuples abandonnés, qu'un sort malheureux & un Jugement terrible ont placé si loin de la lumière; par le retour de cette Nation que la Paix vient de rapprocher de nous, & que le schisme tient toujours éloignée de son sein. Peut-être, après l'avoir vaincue par nos Armes, en ferons-

nous la conquête à J. C. par nos prières. Peut-être que, cédant à nos vœux, Dieu dissipera le voile qui lui dérobe la vérité. Peut-être qu'en fatiguant le Ciel de nos instances, l'Angleterre, ce Royaume si fertile autrefois en grands Saints, & aujourd'hui si fécond en grands Hommes & en grands talens, reconnoîtra-t-elle enfin l'erreur de son culte, l'illégitimité de ses Pasteurs & la nécessité d'admettre, dans sa croyance, un guide dont la voix ne puisse jamais égarer.

QUE cette Eglise, qui, jusqu'à la fin des siècles, doit triompher de toutes les sectes, & contre laquelle *les portes de l'Enfer ne peuvent prévaloir*, trouve toujours sur le Trône de Clovis un Fils digne de sa tendresse, & un Protecteur de son enseignement & de sa foi.

PRIONS pour LOUIS XVI, si cher à tant de Peuples, dont il vient en ce moment d'assurer le bonheur. L'Amérique, dégagée de ses fers, lui rend hommage de sa liberté recouvrée, & déjà elle se hâte d'élever, dans ses nouveaux Etats, le monument qui doit y consacrer à jamais, & sa reconnoissance & la gloire de son Libérateur. L'Europe ne voit en lui que le Vengeur de ses Rois, l'Arbitre de ses destinées, & ce noble désintéressement, qui, pour accélérer son repos, le dépouille de ses conquêtes. Ses vertus & ses sentimens rappellent sans cesse à la France, qu'il rend heureuse, & ce LOUIS qui fut le Père de ses Sujets, & ce HENRY, qui Roi, malgré son Peuple, en devint l'idole par ses bienfaits.

SOUVENONS-nous que c'est à lui que nous devons le rétablissement de cette Marine si foible autrefois, & aujourd'hui si redoutable, dont le projet fut son ouvrage, & dont l'exécution est un prodige; que c'est à la sagesse de ses mesures qu'est dû le succès d'une Guerre, pendant laquelle la Victoire n'a presque pas abandonné nos Pavillons & nos Drapeaux: Guerre, dont sa tendresse allarmée dédaigna long-temps le projet, malgré le conseil de la politique, & malgré les instances d'un Allié que la disgrâce alloit rejeter dans des fers qu'il venoit de lui aider à rompre: Guerre, que la France

étonnée, vit pour la première fois commencer sans nouveau subside, & qu'elle eût vu terminer de même, si l'économie la plus sévère, si le sacrifice d'une magnificence, dont l'excès, inutile à sa gloire, fatiguoit son Peuple, avoient pu jusqu'à la fin, ou en prévenir le besoin ou en suppléer le moyen.

N'OUBLIONS pas que c'est à sa modération que nous sommes redevables de cette Paix, dont la gloire surpasse encore celle de ses Armes, & dont la stabilité semble défier les desseins de cette puissance, que ses pertes invitent à de nouveaux efforts, & que la rivalité rappelle sans cesse à l'inquiétude.

PRIONS aussi pour la REINE, qui, jouissant de toute sa tendresse, partage encore avec lui celle de ses Peuples; qui, formée à l'école de la Mère la plus respectable, chérit la vertu qu'elle lui fit connoître & goûter par ses leçons & par ses exemples; que le malheur trouve toujours sensible, le besoin toujours généreuse, & dont le mérite n'invoque jamais en vain la faveur & l'appui; qui, sur un Trône, dont l'élévation semble interdire l'accès à l'amitié, en connoît pourtant & en fait éprouver le sentiment, la douceur & la confiance; & qui, par les qualités les plus aimables, embellies encore par les graces les plus touchantes, fait le bonheur de son Auguste Epoux, le charme de sa Cour & les délices de ceux que le devoir attache à sa Personne.

PRIONS pour Monseigneur le DAUPHIN, cet enfant de tant de Rois & de tant de Héros, dont le Berceau fixe, en ce moment, & nos espérances & les regards de l'Europe, & qu'attendent de si hautes destinées.

PRIONS encore pour la Famille Royale, que son union, l'élévation de ses sentimens, sa bienfaisance & ses vertus rendent si recommandable & si chère à une Nation que l'enthousiasme attache de tout temps au sang de ses Maîtres.

A CES CAUSES, pour nous conformer aux intentions du Roi, après en avoir conféré avec nos vénérables Frères les Doyen, Chanoines & Chapitre de notre Eglise Cathédrale,

nous ordonnons qu'en action de graces de la Paix faite avec l'Angleterre , & dont le Traité définitif a été signé à Versailles, le trois du mois de Septembre dernier, le *TE DEUM* sera chanté solemnellement dans notredite Eglise le Dimanche quatorze du présent mois de Décembre après les Vêpres, avec les Cérémonies accoutumées; & le Dimanche suivant, vingt-un dudit mois, dans l'Eglise Saint Pierre de Caen, à quatre heures du soir, où tout le Clergé Séculier & Régulier se rendra selon l'usage.

ORDONNONS que le premier Dimanche, après la réception de notre présent Mandement, on chantera, dans toutes les autres Eglises de notre Diocèse, soit-disant exemptes ou non exemptes, un *TE DEUM* avec l'Oraison *pro Gratiarum actione*, l'Antienne *Deus omnium*, le Verset, l'Oraison pour la Paix, & le Pseaume *Exaudiat* avec l'Oraison pour le Roi. SI MANDONS à nos Doyens ruraux d'envoyer notre présent Mandement aux Curés qui en feront publiquement la lecture, ainsi que de la Lettre de Sa Majesté, aux Prônes de leurs Messes Paroissiales, & de l'adresser pareillement à tous les Supérieurs & Supérieures des Communautés, à ce qu'ils aient à s'y conformer.

DONNÉ à Versailles, où nous sommes retenus par le devoir de notre Charge, le 6 Décembre 1783.

Signé † Jos. DOM. EV. de Bayeux.

Par Monseigneur l'Illustrissime & Révérendissime Evêque de Bayeux,

DELAUNEY, Chanoine, Secrétaire.

COPIE de la Lettre du Roi adressée à M. l'Evêque
de Bayeux.

MONS L'EVÊQUE DE BAYEUX, après avoir posé les fondemens de la Paix par les Articles préliminaires que j'ai signés avec le Roi de la Grande-Bretagne, je n'ai point différé à travailler à la conclure définitivement. Les conférences, tenues à cet effet, ont eu le succès que je pouvois desirer; & le Traité définitif de Paix, auquel l'Empereur, Roi de Hongrie & de Bohême, & l'Impératrice de toutes les Russies ont concouru, comme Médiateurs, a été signé, à Versailles, le trois du mois de Septembre. Les ratifications de ce Traité ayant été solennellement échangées, & l'ouvrage de la Paix étant par-là entièrement consommé, mon intention est de rendre à Dieu de nouvelles actions de grâces de la tranquillité qu'il veut bien accorder à mes Peuples. Je vous écris donc cette Lettre pour vous faire savoir que mon intention est que vous fassiez chanter le **TE DEUM**, pour remercier la divine Providence d'un événement aussi heureux & si conforme aux desirs de mon cœur. Sur ce, je prie Dieu qu'il vous ait, **MONS L'EVÊQUE DE BAYEUX**, en sa sainte garde. **ECRIT** à Fontainebleau, le 23 Novembre 1783.

Signé, LOUIS.

Et plus bas

GRAVIER DE VERGENNES.

EA782

C303M

1-512E

15-46

15-046

